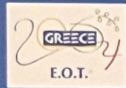


Με την ευγενική χορηγία:



Νομαρχία Αθηνών
ΠΟΛΕΜΙΚΟ ΜΟΥΣΕΙΟ ΑΘΗΝΩΝ



ΦΟΡΟΥΜ ΓΥΝΑΙΚΩΝ ΤΗΣ ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ

Mediterranean Women's Forum / Forum des Femmes de la Méditerranée

5^ο Διεθνές Συνέδριο

Υπό την αιγίδα του Υπουργείου Εξωτερικών

5th International Congress

Under the aegis of the Hellenic Ministry of Foreign Affairs

5ème Congrès International

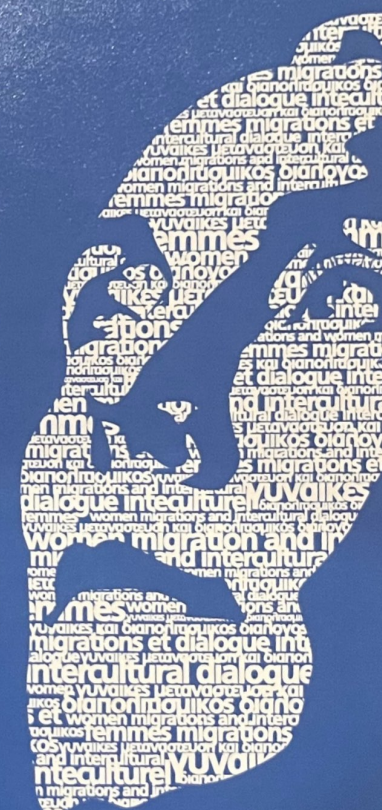
Sous l'égide du Ministère des Affaires Étrangères de Grèce

Γυναίκες

μετανάστευση
& διαπολιτισμικός
διάλογος

Women: migrations
and intercultural dialogue

Femmes: migrations
et dialogue interculturel



ΦΟΡΟΥΜ ΓΥΝΑΙΚΩΝ ΤΗΣ ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ

Mediterranean Women's Forum / Forum des Femmes de la Méditerranée

Βασ. Σοφίας 85, 15124 Μαρousi
85, Vas. Sofias Str. 15124 Marousi
85, rue Vas Sofias 15124 Marousi

2003

23-26 Αθήνα
Οκτωβρίου '03

Εκπαιδευτικό Κέντρο Αγροτικής Τράπεζας

Athens/Athènes 23-26 Oct. 2003
Training Center of the Agricultural Bank
Centre de Formation de la Banque Agricole

2003
OCTOBER

(peaceful) Israeli-Palestinian cultural interchange"
Rosa Aparicio Gomez (Spain) - "Migration and Women's Ventures: Confluence and Conflict".
Myriam Chaabane (Tunisia) - "Tunisian women and the intercultural dialogue"
Nilgun Celebi (Turkey) - "Cultural dialogue through culinary habits: Turkish case"
Sonia Ramzi (UNESCO) - "The adventure of Arab women's migration: confluences and/or conflicts"
Awatef Ketiti (Spain) - "The international political crisis and the presentation by the media of the Islam migrant women in Europe"
Khadija El Madmad (Morocco) - "Migrant women and human rights"

11.00 - 11.30 Break

11.30 - 14.00 Plenary Session:
Report on the five workshops followed by a debate and the adoption of the Declaration of Woman Leaders

14.00 - 15.00 Plenary Session:
"Living together: a necessary utopia"
Co-Chairs: Fani Palli-Petralia (Greece), Maria-Paola Azzario-Chiesa (Italy)
Frances Raday (Israel) "Culture, religion and gender"
Dr. Nadia Attar (Palestine) "The culture expected to help enforcing peace in the Middle East"
Ferhan Gunduz (Turkey) "Social position in family relationships of women migrated from Balkans to Turkey: the Sivas case"
Aline Vergnon-Bondarnaud, Geneviève Dermenjian (France) "Living the values of the Republic"
Alima Boumédiène Thiéry (France)

15.00 - 16.00 Closing Ceremony: addresses by official guests
Presidium: Tullia Caretoni (Italy), Ivana Burdelez (Croatia), Ketty Tzitzikosta (Greece), Wassyla Tamzali (Algeria)

20.30 Second official and cultural evening

26 Sunday

09.00 - 11.30 Sightseeing tour of Athens
Departure of the participants

2003
OCTOBRE

23 Jeudi

Arrivée des participants

18.30 - 20.00 Ouverture du congrès (Musée de la Guerre - 1, blvd. Vass. Sophias & rue Rizari, Athènes):
Messages des officiels, des personnalités internationales et des invités d'honneur. Discours de la Présidente, Mme. Tullia Caretoni (Italie)
Présidium: Tullia Caretoni (Italie), Ketty Tzitzikosta (Grèce)

24 Vendredi

Centre de Formation de la Banque Agricole
(154, rue Venizelou, Nea Erithrea)

08.00 - 09.00 Enregistrement des participants

09.00 - 11.00 Session Plénière:
"Femmes et migrations: réalités, représentations et discours" suivie d'un débat
Co-Présidentes: Ivana Burdelez (Croatie), Esther Fouchier (France), Blandine Kriegel (France)
Daniel Esdras (Organisation Internationale pour les Migrations, Athènes) - "Féminisation de la Migration".
Jasna Capo Zmegac (Croatie) - "Transnationalisme considéré par rapport au sexe des travailleurs croates de Munich"
Dr. Nadia Soliman (Egypte) - "L'effect socio-psychologique de la migration sur les familles égyptiennes"
Dr. Daphna Sharfman (Israël) - "Femmes migrantes en Israël - le cas des changements sociaux et le droit à l'égalité"
Matilde Callari Galli (Italie) - "Globalisation et migration des femmes en Europe du Sud: caractéristiques générales et étude de cas d'Italie"
Dr. Choghik Kasparian (Liban) - "La situation des femmes libanaises émigrées: caractéristiques démographiques et socio-économiques"
Tulin Icli (Turquie) "Les rôles et les devoirs des femmes turques migrantes"
Claudine Blasco (France) - "L'image des femmes migrantes"
Kostas Papaioannou (Grèce) - "Assistance médicale et psychologique pour les femmes migrantes"

11.00 - 11.30 Arrêt

11.30 - 14.00 Participation à la première séance des cinq ateliers qui se dérouleront en parallèle:

"Les femmes: facteurs d'échange, de dialogue et d'enrichissement"
Leaders: Sonia Ramzi (UNESCO), Evi Demiri (Grèce)
Jasanka Kodrnja (Croatie) - "Femmes artistes et migrantes - la multiculturalité"